Porównanie tłumaczeń Nehemiasza 1:11

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Ach, Panie! Niech Twoje ucho będzie uważne na modlitwę Twojego sługi i na modlitwę Twoich sług, pragnących uczcić Twoje imię. Spraw, proszę, aby poszczęściło się dziś Twojemu słudze i okaż mu zmiłowanie przed obliczem tego człowieka. A byłem ja (wówczas) podczaszym\* króla.[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) podczaszy, מַׁשְקֶה (maszke h), bardzo wpływowe stanowisko. [↑](#footnote-ref-2)